

Через 3 дня Фэн Юй отправил Ли На в аэропорт. На этот раз Ли На не захотела, чтобы Фэн Юй летел с ней обратно. Но Фэн Юй все равно позвонил Вэнь Дунцзюню, чтобы тот забрал Ли На из аэропорта. Он одолжил Вэнь Дунцзюню свою машину в Пекине. Поэтому попросить его помочь забрать Ли На не составило труда.

Это было связано, прежде всего, с количеством багажа, который Ли На везла с собой. Фэн Юй купил для нее слишком много вещей. Одежду, обувь и т.д. Были также некоторые гонконгские деликатесы. Если бы никто не помог Ли На в Пекине, она не смогла бы довести все до дома. Кроме того, Фэн Юй купил несколько деликатесов для Вэнь Дунцзюня. Коробка знаменитого гонконгского торта Лао По.

После того как Ли На уехала, Фэн Юй вернулся в школу. В Гонконгском университете не было каникул 1 октября. Гонконг все еще находился под британским владычеством.

В Гонконгском университете не отмечают посещаемость. Фэн Юй пропустил несколько занятий, но преподаватели не обратили на это внимания. Возможно, они забыли, что у них есть такой студент.

Фэн Юй также был доволен свободой, которой он обладал. Он может выбирать лекции, которые ему нравятся. Но когда ему нечем заняться, он все равно будет посещать занятия. Ему было скучно сидеть дома одному. Большинство телевизионных программ были на кантонском языке. По крайней мере, должно быть больше программ на английском языке.

Если не было английских программ, можно было бы показывать японские фильмы.

"Брат Фэн, почему ты здесь?" Выражение Фу Гуанвэя выглядело так, будто он поднял золото, когда он увидел Фэн Юя.

Фэн Юй: "....." Почему я не могу приехать? Хотя мы и не учились на одном факультете, но на двери было написано и мое имя.

"Мне скучно дома". ответил Фэн Юй.

"Скучно? Хочешь, я буду водить тебя по клубам? Я знаю один клуб, где много горячих девушек!". Когда Фу Гуанвэй говорил о развлечениях, его глаза сверкали.

Фэн Юй с презрением посмотрела на Фу Гуанвэя. Клубы? Горячие леди? Как может богатый представитель второго поколения быть таким неудачником?!

Все другие богатые представители второго поколения ищут моделей или красивых молодых девушек. Разве те девушки с густым макияжем в клубах будут красивыми после снятия макияжа?

"Если хочешь пойти, иди один. Не тащи меня с собой. Меня не интересуют клубы". Фэн Юй покачал головой и достал из сумки книгу.

"Брат Фэн, моя сестра..."

"Не говори о своей сестре. Я не знаком с ней. Также, прекрати пытаться сравнивать нас обоих. Ты должен знать, какая у тебя сестра". Лицо Фэн Юя потемнело при упоминании Фу Мэнъян.

Фэн Юй прояснил ситуацию с Фу Мэнъян. Может ли быть, что Фу Ронгбинг все еще не знает об отношении Фэн Юя к этому вопросу?

"Нет. Брат Фэн, я не пытаюсь вас обоих сватать. Мне просто любопытно. В последний раз, когда моя сестра вернулась, она постоянно говорила о тебе хорошие слова". Фу Гуанвэй выглядел озадаченным. Почему они оба реагировали по-разному?

"Она говорила обо мне хорошие слова? Неважно. Раз уж вокруг никого нет, я расскажу тебе правду. В прошлый раз она использовала меня как щит, чтобы не дать твоему отцу знакомить ее с мужчинами. У меня есть девушка, и два дня назад мы ужинали с Фу Гуанчжэном. Все вы должны забыть обо мне. Она говорила обо мне только хорошее, чтобы обмануть твоего отца". сказал Фэн Юй.

Проклятье. Эта сумасшедшая женщина была слишком сумасшедшей. Если бы не семья Фу, Фэн Юй бы с ней рассорился!

Фу Гуанвэй смущенно сказала: "Ах? Я отругаю ее, когда вернусь домой. Брат Фэн не сердись. Я заплачу за выпивку сегодня вечером".

"Не нужно. Если хочешь выпить, можешь идти один. Я намерен сегодня посмотреть кино".

Пить с друзьями - приятное занятие. Но пить с таким человеком, как Фу Гуанвэй, который был на другой частоте, называлось развлечением.

Нужно ли Фэн Юю развлекать Фу Гуанвэя?

"Посмотреть фильм ночью?" Фу Гуанвэй моргнул и спросил с развратным видом: "Ты собираешься смотреть полуночные шоу?".

Полуночные шоу? Черт. О чем только думал этот болван? Как ему удалось вырасти в богатом втором поколении?

"Не лезь не в свое дело. Я смотрю фильм ужасов!"

"Я знаю. Фильм ужасов. Брат Фэн, тебе порекомендовать хороший кинотеатр? Я гарантирую, что экраны там большие и четкие".

"Потеряй..."

Черт. Как может быть такая огромная разница между обоими членами семьи Фу? Где было его воспитание? Его семейные выходки? Может быть, Фу Гуанчжэн скрывал от него свою истинную природу?

Хммм... Большая вероятность!

.....

"Мэнъин, куда ты идешь в такой час?" Фу Ронгбинг остановил свою дочь, которая пробиралась к выходу.

"Папа, я иду в кино с друзьями".

"В кино? Какой фильм ты смотришь?"

"Фильм ужасов. В этом фильме снимался Линь Чжэнъин. Я слышал хорошие отзывы об этом фильме, и завтра будет последний день. Если я не посмотрю его сегодня, я все пропущу". Фу Мэнъин умоляла отца глазами.

Фу Гуанвэй, который играл с отцом в шахматы, вдруг поднял голову: "Сестренка, что ты сказала? Ты собираешься смотреть фильм ужасов?".

"Верно. Что случилось? Ты хочешь присоединиться ко мне?" спросила Фу Мэнъин. Но в душе она молилась, чтобы ее брат не присоединился к ней.

На лице Фу Гуанвэя появилась озорная улыбка: "Ты идешь со своим другом? Твой друг - мужчина или девушка?".

"Он мужчина. Почему ты задаешь так много вопросов?" крикнул Фу Мэнъин.

"Мужчина? Хорошо. Поторопись и иди. Не заставляй своего друга ждать. Ты можешь вернуться позже вечером. Наслаждайся". Фу Ронгбинг рассмеялась.

Отец 18-летней девушки должен был запретить своей дочери гулять так поздно ночью, иначе он бы сильно переживал, если бы его дочь пошла на свидание с другим мужчиной.

Но Фу Мэнъин был другим. Когда Фу Ронгбинг услышал, что его дочь идет с мужчиной смотреть кино, он расплылся в улыбке. Он даже был готов лично отправить свою дочь в кино.

Наконец-то его дочь согласилась пойти на свидание с другим мужчиной. Это было улучшение. Врач сказал, что дочь может оправиться от своей "болезни", если будет чаще встречаться с мужчинами.

Фу Ронгбинг предпочел бы, чтобы его дочь часто меняла парней, а не имела подруг!

Фу Мэнъин выскочил из дома и захлопнул дверь. Фу Гуанвэй тоже воспользовался случаем, чтобы испортить шахматные фигуры, так как он проигрывал.

"Проклятое отродье. Что ты делаешь?!" выругался Фу Ронгбинг.

"Папа, я знаю, кто пойдет в кино с сестрой!" сказал Фу Гуанвэй.

"Кто?" спросил Фу Ронгбинг.

"Папа, моего пособия на этот месяц не хватает".

"Пойдем со мной наверх. Я дам тебе еще 50 000 HKD за этот месяц!" ответил Фу Ронгбинг.

"Спасибо. Сестра, должно быть, собирается в кино с Фэн Юем. Я встретил Фэн Юя сегодня в школе, и он сказал, что вечером пойдет в кино. Он собирается смотреть фильм ужасов. Сестра тоже собирается посмотреть фильм ужасов ночью. Как вы думаете, это совпадение?".

Днем Фу Гуанвэй поверил словам Фэн Юя. Он думал, что между Фэн Юем и его сестрой ничего не может быть. Но теперь он обнаружил, что они оба собирались на свидание в кино. Неудивительно, что его сестра была несчастна последние несколько дней. Девушка Фэн Юя была в Гонконге на каникулах.

Фэн Юй пригласил сестру на свидание, как только его девушка уехала из Гонконга. Они оба были невинны? Фэн Юй пытался обмануть меня днем? Ты думаешь, что сможешь меня обмануть?

Я супер детектив --- Мудро!

Примечания переводчика:

Торт Лао По

https://en.wikipedia.org/wiki/Sweetheart_cake

Те, кто смотрел гонконгские фильмы о вампирах 80-х и 90-х годов, знают, кто такой Линь Чжэньин. Он был великим актером и скончался в 1997 году. Вот более подробная информация о нем.

https://en.wikipedia.org/wiki/Lam_Ching-ying

Мудро или Уэсли - персонаж китайского приключенческого научно-фантастического романа, написанного Ни Куангом. Я читал некоторые из них и смотрел несколько фильмов, адаптированных по его книгам.

https://en.wikipedia.org/wiki/Wisely_Series

https://en.wikipedia.org/wiki/Ni_Kuang

<http://tl.rulate.ru/book/12677/2062730>